

ITALIANO

PE-DEICN03 06/17

INTERRUTTORE CREPUSCOLARE CON SONDA INTERNA
- Soglia di intervento regolabile da 2 a 200 LUX
- Prodotto fornito prearato a 10 LUX come richiedo per l'accensione di illuminazione stradale (standard ENEL)

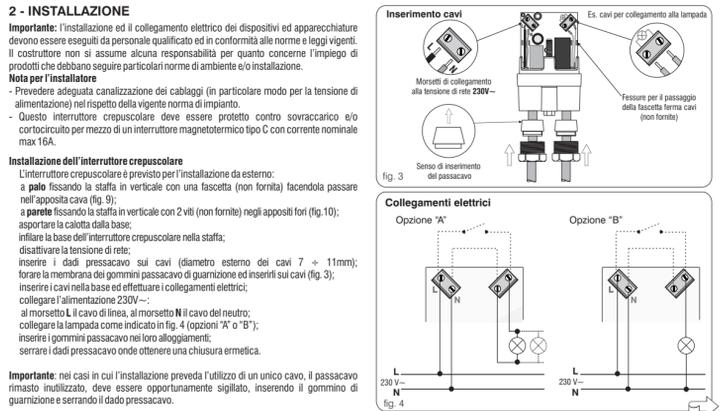
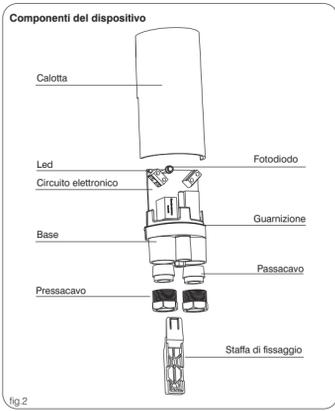
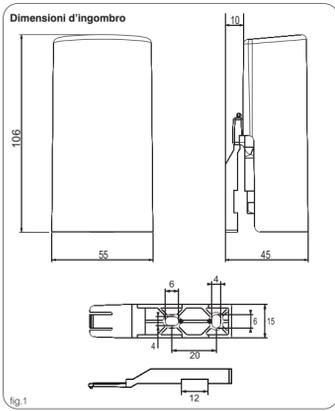
1 - DATI TECNICI
Tensione di alimentazione: 230V ~ 50 ÷ 60 Hz
Caratteristiche dispositivo di interruzione: relé con contatto unipolare NA polarizzato
16A / 230V ~
3500 W / 230V ~ cosφ=1

Esempi di massima potenza pilotabile: 2300 W (23 lampade x 100W) 700 W (12 lampade x 58W) 290 W (5 lampade x 58W 35 µF) max 7 lampade (7W ÷ 15W)

Sezione dei cavi ai morsetti: 1,5 ÷ 2,5 mm²
Grado di protezione: IP 65
Elemento fotosensibile: Fotodiodo
Soglia di intervento: 2 ÷ 200 LUX regolabile
Temporizzazione di ritardo alla accensione e allo spegnimento: 25 secondi circa
Limiti della temperatura di funzionamento: -30 °C ÷ +60 °C
Limiti della temperatura di stoccaggio: -30 °C ÷ +65 °C
Installazione: da esterno a palo o a parete
Normative di riferimento per marcatura CE: LVD EN60669-2-1 EMC EN60969-2-1

Trattamento del dispositivo elettrico ed elettronico a fine vita, applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata.

AVVERTENZE!
Leggere attentamente il presente manuale prima di utilizzare il prodotto, in quanto fornisce importanti indicazioni riguardanti la sicurezza, l'installazione e l'uso. Conservare con cura il manuale per successive consultazioni.
Attenzione! Fare installare solo da un elettricista qualificato.
Questo apparecchio dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato costruito.
Le operazioni di montaggio/manutenzione dell'apparecchio devono essere eseguite in assenza di tensione di rete 230V ~.



ENGLISH

PE-DEICN03 06/17

PHOTOCELL LIGHTING CONTROL WITH INTERNAL SENSOR
- Threshold adjustable from 2 to 200 LUX
- The product is supplied pre-set at 10 LUX

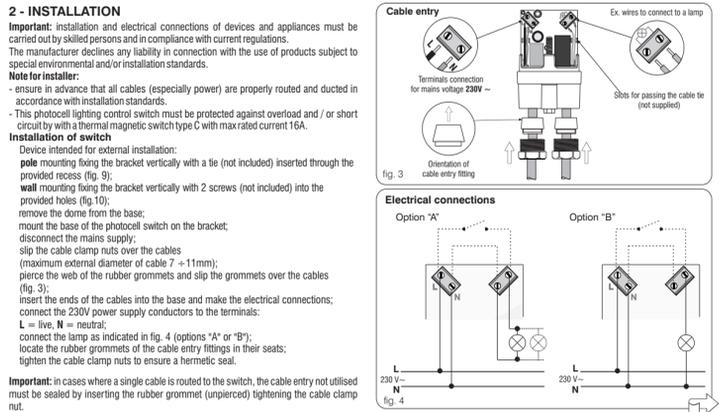
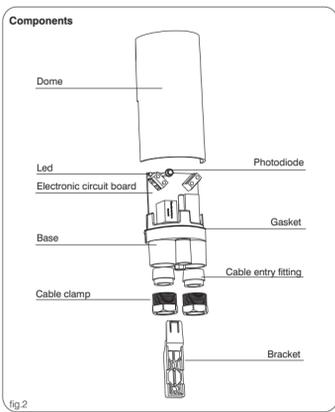
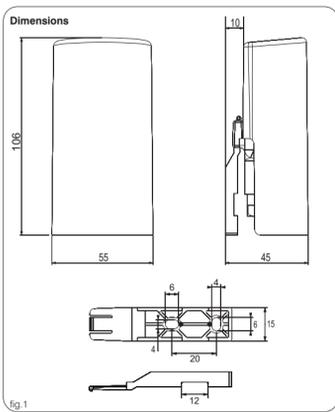
1 - TECHNICAL DATA
Supply voltage: 230V ~ 50 ÷ 60 Hz
Characteristics of the breaking device: Relay with NA single-pole polarized contact, 16A / 230V ~
Example of maximum operating power: 3500 W / 230V ~ cosφ=1

Esempi di massima potenza pilotabile: 2300 W (23 lamps x 100W) 700 W (12 lamps x 58W) 290 W (5 lamps x 58W 35 µF) max 7 lamps (7W ÷ 15W)

Maximum wire section at terminals: 1,5 ÷ 2,5 mm²
Protection degree: IP 65
Photo-sensitive element: Photodiode
Activation threshold: 2 ÷ 200 LUX adjustable
Switch on/off delay: 25 seconds approx.
Operating temperature limits: -30 °C ÷ +60 °C
Storing temperature limits: -30 °C ÷ +65 °C
Installation: For external use pole or wall mounting
Reference standard for CE mark: LVD EN60669-2-1 EMC EN60969-2-1

Disposal of Old Electrical & Electronic Equipment, applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems.

WARNINGS!
Read this manual carefully before using the product as it provides important guidelines regarding safety, installation and use. The manual must be preserved with care for future reference.
Warning! Installation by person with electrotechnical expertise only.
This equipment will be intended only for use for which it was specifically built.
Before starting any operations on the device, disconnect the 230V ~ mains power supply



FRANÇAIS

PE-DEICN03 06/17

INTERRUPTEUR CRÉPUSCULAIRE AVEC SONDE INTERNE
- Seuil d'intervention de 2 à 200 LUX réglable
- Produit fourni pré-réglé à 10 LUX

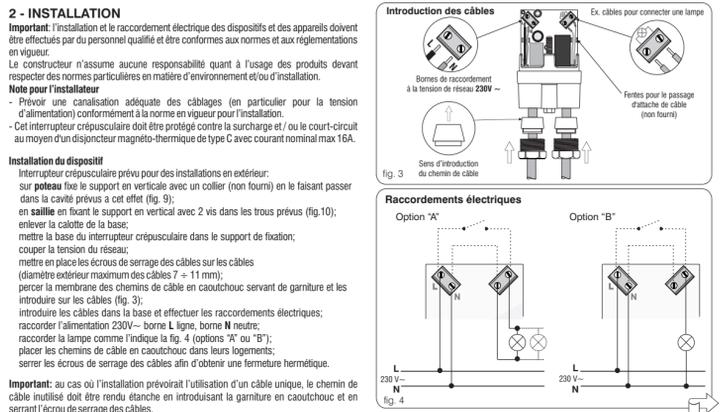
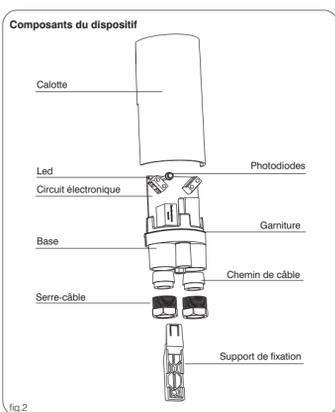
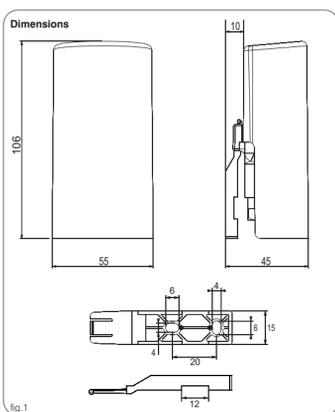
1 - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
Tension d'alimentation: 230V ~ 50 ÷ 60 Hz
Caractéristiques du dispositif de coupure: à relai avec un contact unipolaire NO polarisé, 16A / 230V ~
Exemples puissance maximum pilotable: 3500 W / 230V ~ cosφ=1

Esempi di massima potenza pilotabile: 2300 W (23 lampes x 100W) 700 W (12 lampes x 58W) 290 W (5 lampes x 58W 35 µF) max 7 lampes (7W ÷ 15W)

Section maximum des fils aux bornes: 1,5 ÷ 2,5 mm²
Degré de protection: IP 65
Élément photosensible: Photodiode
Seuil d'intervention: 2 ÷ 200 LUX réglable
Temporisation de retard à l'allumage et à l'extinction: environ 25 secondes
Limites de la température de fonctionnement: -30 °C ÷ +60 °C
Limites de la température de stockage: -30 °C ÷ +65 °C
Installation: EN extérieur sur poteau ou en saillie
Normes de référence pour marquage CE: LVD EN60669-2-1 EMC EN60969-2-1

Tratamiento de los aparatos eléctricos y electrónicos en fin de vida, aplicable en los países de la Unión Europea y en otros países europeos disponiendo de sistemas de recolección selectiva.

AVERTISSEMENTS!
Lire attentivement le présent manuel avant d'utiliser le produit dans la mesure où il fournit d'importantes indications concernant la sécurité, l'installation et l'utilisation. Conserver soigneusement le manuel pour d'autres consultations.
Attention! Installation uniquement par des personnes qualifiées en électrotechnique.
Cet appareil doit être utilisé uniquement dans le but pour lequel il a été construit.
Avant d'effectuer tout travail sur le dispositif, couper l'alimentation du réseau 230V ~.



DEUTSCH

PE-DEICN03 06/17

DÄMMERUNGSSCHALTER MIT EINGEBAUTEM LICHTFÄNGER
- Einstellbereich einstellbar von 2 bis 200 LUX
- Bei Lieferung ist das Gerät werkseitig auf 10 LUX eingestellt

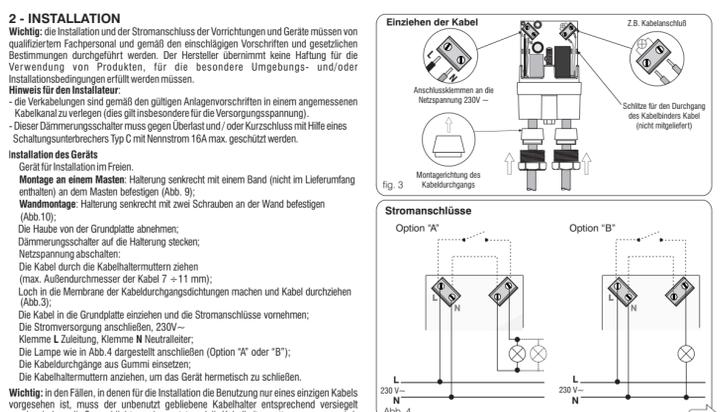
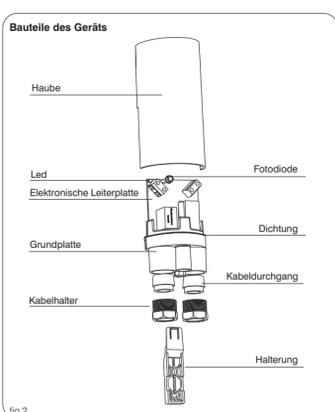
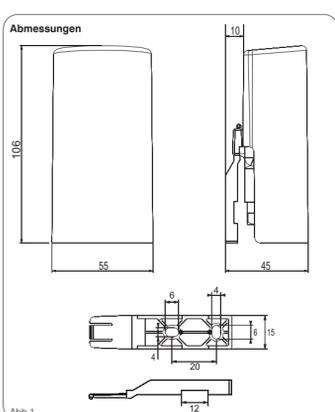
1 - TECHNISCHE DATEN
Versorgungsspannung: 230V ~ 50 ÷ 60 Hz
Charakteristik der Brechvorrichtung: Relais mit einpoligem Schließer, 16A / 230V ~
Beispiele maximaler steuerbarer Leistung: 3500 W / 230V ~ cosφ=1

Esempi di massima potenza pilotabile: 2300 W (23 Lampen x 100W) 700 W (12 Lampen x 58W) 290 W (5 Lampen x 58W 35 µF) max 7 Lampen (7W ÷ 15W)

Maximaler Kabelquerschnitt für Klemmen: 1,5 ÷ 2,5 mm²
Schutzart: IP 65
Lichtempfindliches Element: Fotodiode
Einstellbereich: 2 ÷ 200 LUX
Verzögerungszeit bei Ein- und Ausschaltung: ca. 25 Sekunden
Betriebstemperatur: -30 °C ÷ +60 °C
Lagerungstemperatur: -30 °C ÷ +65 °C
Installation: für Montage im Freien (z.B. Lichtmasten oder Wandmontage)
Referenznormen für CE-Zeichen: LVD EN60669-2-1 EMC EN60969-2-1

Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten, anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen Europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte.

HINWEISE!
Das vorliegende Handbuch vor der Verwendung des Produkts aufmerksam lesen, da es wichtige Anweisungen bezüglich der Sicherheit, der Installation und des Betriebs enthält. Das Handbuch sorgfältig für das spätere Nachschlagen aufbewahren.
Warnung! Installation nur durch elektrotechnische Fachkraft.
Dieses Gerät ist ausschließlich für die Verwendung bestimmt, für die es hergestellt wurde.
Vor der Ausführung jeglicher Arbeiten am Gerät ist die Netzversorgung 230 V ~ zu unterbrechen



ESPAÑOL

PE-DEICN03 06/17

INTERRUPTOR CREPUSCULAR CON SONDA INTERNA
- Umbral de intervención de 2 a 200 LUX regulable
- Producto provisto previamente registrado a 10 LUX

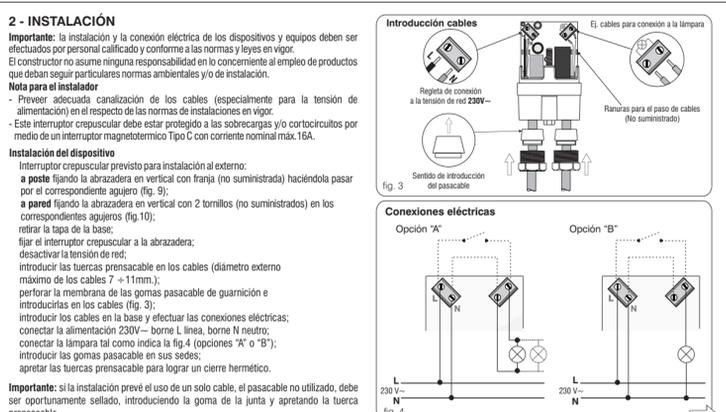
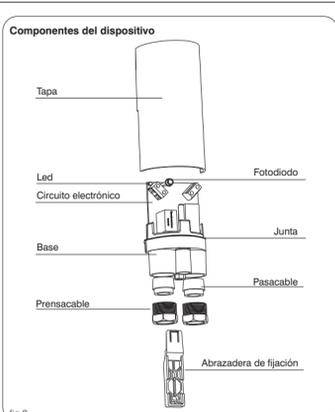
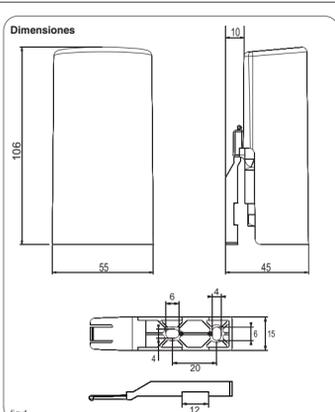
1 - DATOS TÉCNICOS
Tensión de alimentación: 230V ~ 50 ÷ 60 Hz
Características del dispositivo de interrupción: A relé con contacto unipolar NA polarizado, 16A / 230V ~
Ejemplos de máxima potencia pilotada: 3500 W / 230V ~ cosφ=1

Esempi di massima potenza pilotabile: 2300 W (23 lámparas x 100W) 700 W (12 lámparas x 58W) 290 W (5 lámparas x 58W 35 µF) max 7 lámparas (7W ÷ 15W)

Sección máxima de los cables a los terminales: 1,5 ÷ 2,5 mm²
Grado de protección: IP 65
Elemento fotosensibile: Fotodiode
Umbral de intervención: 2 ÷ 200 LUX regulable
Temporización de retardo en el encendido y en el apagado: Aprox. 25 segundos
Límites de la temperatura de funcionamiento: -30 °C ÷ +60 °C
Límites de la temperatura de almacenamiento: -30 °C ÷ +65 °C
Instalación: De exterior a poste o a pared
Normativas de referencia para marca CE: LVD EN60669-2-1 EMC EN60969-2-1

Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil, aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recolección selectiva de residuos.

ADVERTENCIAS!
Leer atentamente el manual de instrucciones antes de utilizar el producto, describe indicaciones relacionadas con la seguridad, la instalación y el uso. Conserve para futuras consultas.
Advertencia! La instalación deberá ser realizada únicamente por electricistas especializados.
Este aparato debe ser utilizado sólo para el propósito para el que fue construido.
Antes de realizar cualquier trabajo en el dispositivo corte la alimentación de red de 230V ~.



PORTUGUÊS

PE-DEICN03 06/17

INTERRUPTOR CREPUSCULAR COM SONDA INTERNA
- Entrada de intervenção regulável de 2 a 200 LUX
- Produto fornecido com 10 Lux como exigência para iluminação pública

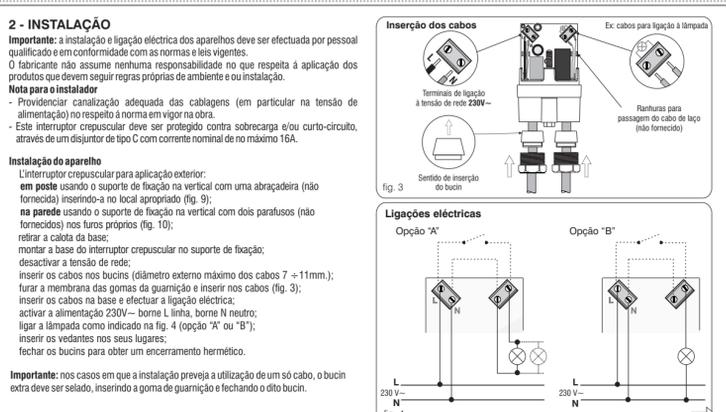
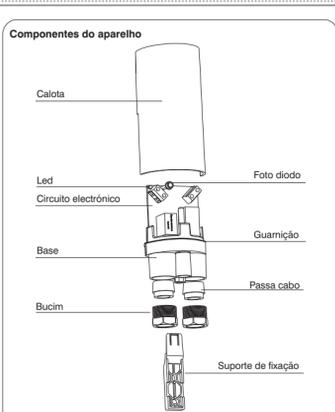
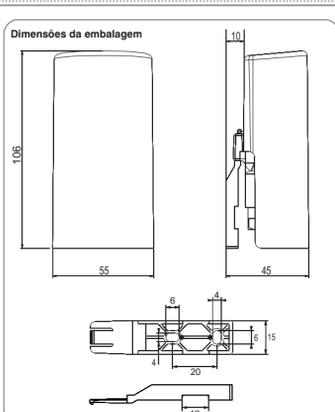
1 - DADOS TÉCNICOS:
Tensão de alimentação: 230V ~ 50 ÷ 60 Hz
Características dispositivo de interrupção: Relé com contacto unipolar NA polarizado, 16A / 230V ~
Exemplos de potência máxima aplicável: 3500 W / 230V ~ cosφ=1

Esempi di massima potenza pilotabile: 2300 W (23 lâmpadas x 100W) 700 W (12 lâmpadas x 58W) 290 W (5 lâmpadas x 58W 35 µF) max 7 lâmpadas (7W ÷ 15W)

Seção máxima dos cabos aos bornes: 1,5 ÷ 2,5 mm²
Grau de Proteção: IP 65
Elemento fotosensível: Foto diodo
Entrada de intervenção: 2 ÷ 200 LUX regulável
Temporização de atraso a ligar e desligar: Cerca 25 segundos
Limites da temperatura de funcionamento: -30 °C ÷ +60 °C
Limite da temperatura de armazenagem: -30 °C ÷ +65 °C
Instalação: De exterior em poste ou na parede
Norma de referência para marcação CE: LVD EN60669-2-1 EMC EN60969-2-1

Tratamento de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos no final de sua vida útil, aplicável na União Europeia e em países Europeus com sistemas de recolha selectiva de resíduos.

AVISOS
Aconselha-se a leitura atenta das instruções de instalação e uso e conservação para futuras consultas.
Atenção! A instalação deve ser feita apenas por um electricista qualificado.
Este dispositivo deve ser usado apenas para o propósito para o qual foi construído.
Verificar se foi cortada a alimentação de rede 230V ~ antes de fazer a instalação ou a manutenção.



3 - INSERIMENTO CALOTTA

verificare il corretto posizionamento della guarnizione sulla base inserire la calotta (fig. 5) e premere fino a portarla in battuta sulla vite imperdibile.

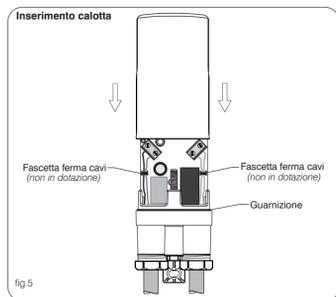


fig. 5

4 - CHIUSURA DELL'INTERRUTTORE CREPUSCOLARE

Fixare la calotta serrando la vite imperdibile posta nella parte inferiore della base, serrare la vite sino a quando la calotta preme sulla guarnizione garantendo la chiusura ermetica (fig. 6).

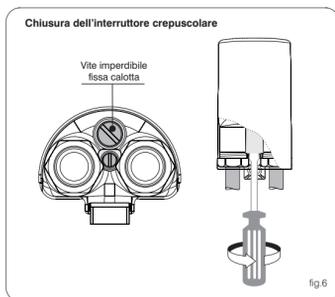


fig. 6

5 - REGOLAZIONE SOGLIA DI INTERVENTO (LUX)

ATTENZIONE: in caso di carico particolarmente reattivo (es. lampade a scarica, fluorescenti, elettroniche ecc.) o con cos ϕ più basso di quelli indicati nei dati tecnici, il relè potrebbe danneggiarsi. In tali casi prevedere l'uso di un relè esterno o teleruttore di caratteristiche adeguate.

IMPORTANTE: l'interruttore crepuscolare è preparamo a 10 Lux

Attivare la tensione di rete. Effettuare la regolazione (da 2 a 200 LUX) agendo sul trimmer (fig. 7) l'accensione del LED rosso visibile attraverso la calotta segnerà lo stato di attivazione della soglia.

Nota: l'intervento del relè per l'accensione o lo spegnimento, avverrà con un ritardo di circa 25 secondi.

6 - MODO DI FUNZIONAMENTO

L'interruttore crepuscolare gestisce l'accensione e lo spegnimento di impianti di illuminazione esterna. L'interruttore chiude il contatto quando la luminosità ambiente scende sotto la soglia impostata e lo mantiene chiuso sino al successivo superamento della soglia.

Per un corretto funzionamento, l'interruttore crepuscolare deve essere installato in modo da non venire influenzato dall'accensione delle lampade a cui è collegato (vedere fig. 9 e fig. 10) o comunque da qualsiasi altra fonte luminosa (insegne commerciali luminose, luci degli autoveicoli ecc.).

7 - TEST DI FUNZIONAMENTO

Per effettuare un test di funzionamento durante le ore diurne, utilizzare ad esempio la scatola di imballo per oscurare l'interruttore crepuscolare (fig. 8).

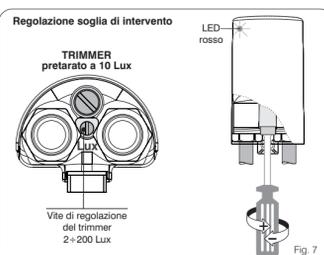


Fig. 7

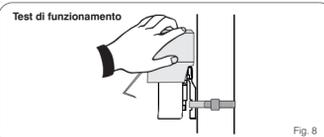


Fig. 8

Esempio di installazione a palo

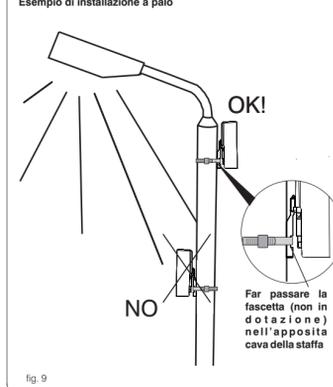


fig. 9

Esempio di installazione a parete

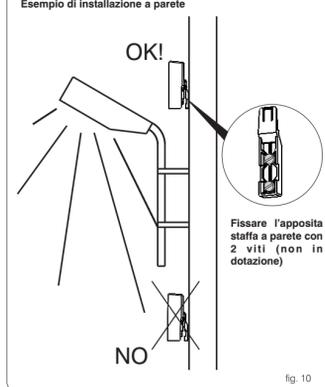


fig. 10

Il costruttore si riserva la facoltà di introdurre tutte le modifiche tecniche e costruttive che ritenga necessarie senza obbligo di preavviso.

3 - FITTING THE DOME

check the correct positioning of the gasket on the base position the dome (fig. 5) and press down until the captive screw is engaged.

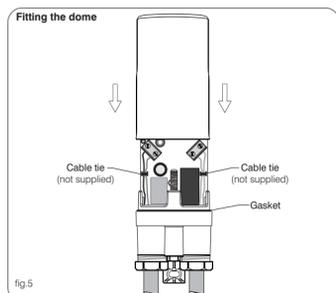


fig. 5

4 - CLOSING THE DEVICE

Secure the dome by tightening the captive screw inserted through the bottom of the base. Tighten the screw until the dome presses on the gasket sufficiently to ensure a hermetic seal (fig. 6).

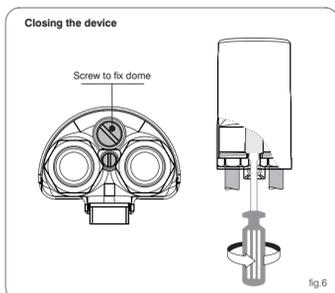


fig. 6

5 - ADJUSTABLE ACTIVATION THRESHOLD (LUX)

WARNING: in the case of particularly reactive loads (e.g. fluorescent or HID or electronic lamps, etc.) or with a cos ϕ value lower than those indicated in the technical data, the relay could suffer damage. It is advisable in such instances to use a suitably rated external relay or solenoid switch.

IMPORTANT: the device is factory set to 10 Lux

switch on the power supply make the threshold adjustment (from 2 to 200 LUX) by turning the trimmer (fig. 7); the LED will light up to indicate the activation status of the threshold.

N.B.: the relay operation for switching on or off will take place with a delay of approx. 25 sec.

6 - OPERATION

The photocell switch pilots the switching on and off of external lighting systems. The contact of the switch will close when the level of daylight falls below the set threshold and stay closed until the daylight returns above the threshold. For correct operation, the photocell switch must be installed in such a way that it will remain unaffected when the lamps to which it is connected are ignited or energized (see fig. 9 and fig. 10) or from any other source of light (shop signs, car lights, etc.).

7 - OPERATION TEST

To test the device during day time, make use for example the product carton box to shade the photocell switch (fig. 8).

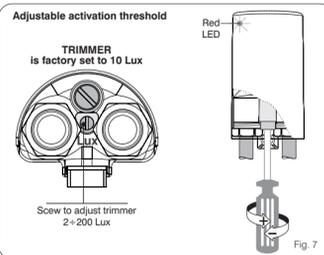


Fig. 7

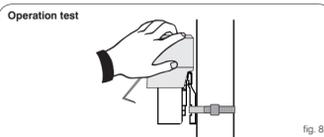


fig. 8

Example of installation on pole

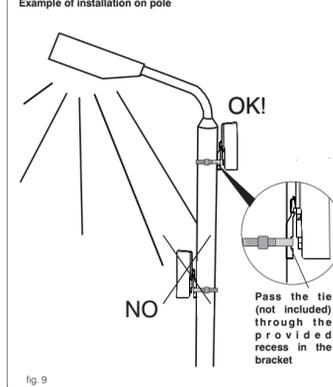


fig. 9

Example of wall mounting installation

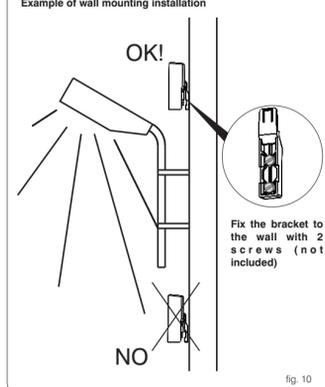


fig. 10

The manufacturer reserves the right to make all technical and manufacturing modifications deemed necessary without prior notice.

3 - MISE EN PLACE DE LA CALOTTE

Vérifier le positionnement correct de la garniture sur la base Mettre en place la calotte (fig. 5) et appuyer pour l'amener contre la vis imperdable.

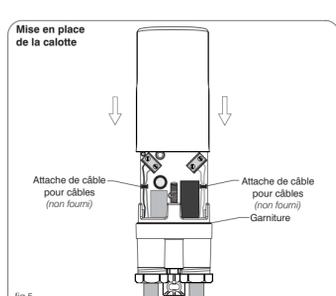


fig. 5

4 - FERMETURE DU DISPOSITIF

Fixer la calotte en serrant la vis imperdable qui se trouve dans la partie inférieure de la base. Serrer la vis jusqu'à ce que la calotte appuie sur la garniture garantissant ainsi la fermeture hermétique (fig. 6).

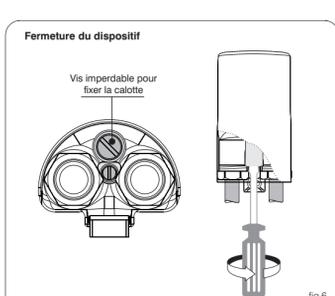


fig. 6

5 - REGLAGE DU SEUIL D'INTERVENTION (LUX)

ATTENTION: en cas de charge particulièrement réactive (ex. lampes à décharge, tubes fluorescents, lampes électroniques, etc.) ou ayant un cos ϕ plus faible que ceux indiqués dans les spécifications techniques, le relais pourrait se détériorer. Dans ce cas, prévoir l'utilisation d'un relais extérieur ou d'un telerupteur ayant des caractéristiques adéquates.

IMPORTANT: le dispositif est pré réglé sur 10 Lux

Activer la tension de réseau. Effectuer le réglage (de 2 à 200 LUX) en agissant sur le trimmer (fig. 7); l'illumination de la LED signalera l'état d'activation du seuil.

N.B.: l'intervention du relais pour l'allumage ou l'extinction aura lieu avec un retard d'environ 25 secondes.

6 - MODE DE FONCTIONNEMENT

L'interrupteur crépusculaire gère l'allumage et l'extinction d'installations d'éclairage extérieur. L'interrupteur ferme le contact lorsque la luminosité ambiante descend sous le seuil programmé et le maintient fermé jusqu'au dépassement du seuil. Pour un fonctionnement correct, l'interrupteur crépusculaire doit être installé de manière à ne pas être influencé par l'allumage des lampes auxquelles il est raccordé (voir fig. 9 et 10) ou n'importe quelle autre source lumineuse (enseignes commerciales lumineuses, phares de voitures etc.).

7 - TEST DE FONCTIONNEMENT

Pour tester le produit avec la lumière du jour, utiliser pour exemple l'emballage pour obscurer l'interrupteur crépusculaire (fig. 8).

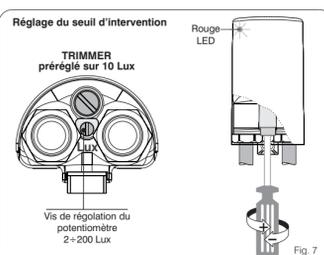


Fig. 7

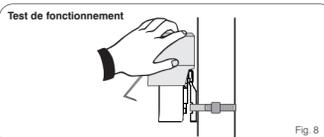


Fig. 8

Exemple d'installation sur poteau

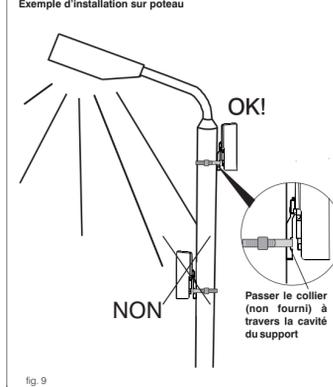


fig. 9

Exemple d'installation en saillie

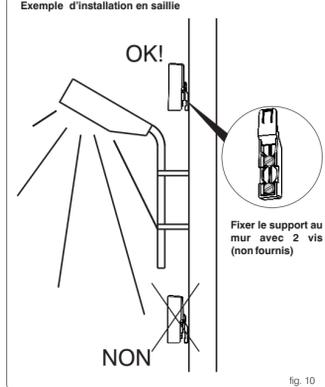


fig. 10

Le fabricant se réserve la faculté d'apporter, sans obligation de préavis, les modifications qu'il jugera nécessaires à la construction.

3 - AUFSETZEN DER HAUBE

Sicherstellen, dass sich die Dichtung in korrekter Position auf dem Sockel befindet. Die Haube aufsetzen (Abb. 5) und herunterdrücken, bis sie die unverlierbare Befestigungsschraube berührt.

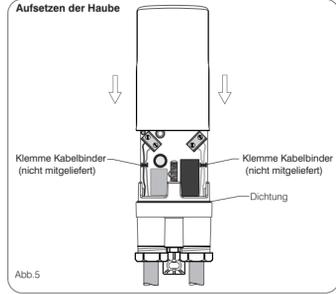


Abb. 5

4 - SCHLIESSEN DES GERÄTS

Die Haube durch Anziehen der an der Unterseite des Sockels befindlichen unverlierbaren Schraube befestigen. Die Schraube fest anziehen, bis die Haube auf die Dichtung drückt und somit den hermetischen Verschluss garantiert (Abb. 6).

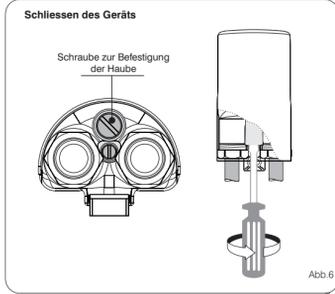


Abb. 6

5 - EINSTELLUNG DES EINSCHALTLICHTWERTS (LUX)

ACHTUNG: im Falle einer besonders reaktiven Last (z.B. Entladungs-, Leuchtstoff-, elektronische Lampen usw.) oder mit niedrigeren cos ϕ -Werten als in den technischen Daten angegeben, könnte das Relais beschädigt werden. In diesen Fällen muss ein externes Relais oder ein Fenschalter mit entsprechenden Eigenschaften benutzt werden.

Wichtig: das Gerät ist werkseitig auf 10 Lux eingestellt

Netzspannung aktivieren. Mit dem Trimmer (Abb. 7) die gewünschte Einstellung vornehmen (2 bis 200 LUX); das RÖTE LED zeigt an, daß die Schaltschwelle erreicht wurde.

N.B. Einschalt- und Ausschaltverzögerung ca. 25 Sekunden.

6 - BETRIEBSWEISE

Der Dämmerungsschalter steuert die Ein- und Ausschaltung von Beleuchtungsanlagen im Freien. Der Schalter schließt den Kontakt, sobald die Lichtstärke der Umgebung unter den eingestellten Einschaltlichtwert sinkt und hält ihn geschlossen, bis dieser Wert wieder übersteigen wird. Für einen korrekten Betrieb muss der Dämmerungsschalter so installiert werden, dass er nicht durch die Einschaltung der Lampen, an die er angeschlossen ist (Abb. 9, Abb. 10), oder andere Lichtquellen, beeinflusst werden kann.

7 - FUNKTIONSTEST

Um einen Funktionstest bei Tageslicht zu machen, benütze zum Beispiel den Karton, um den Dämmerungsschalter abzuschirmen (Abb. 8).

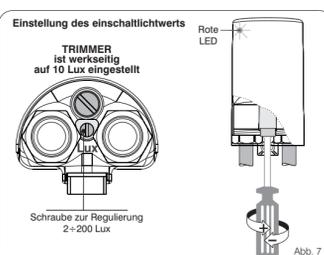


Abb. 7

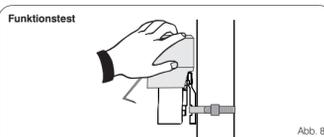


Abb. 8

Beispiel für Montage an einem Lichtmasten

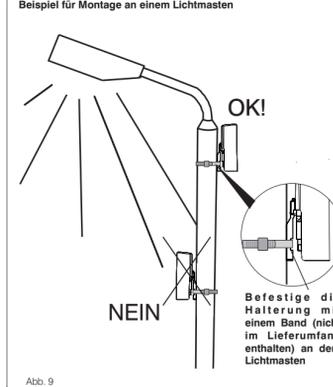


Abb. 9

Beispiel für Wandmontage

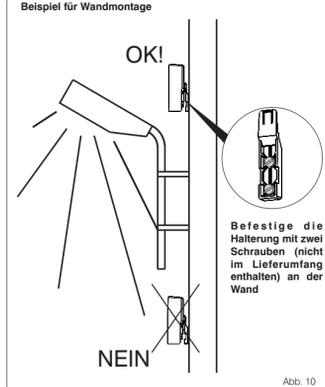


Abb. 10

Der Hersteller behält sich das Recht vor, notwendige technische Änderungen ohne Vorankündigung vorzunehmen.

3 - INTRODUCCIÓN TAPA

verificar la correcta posición de la junta en la base introducir la tapa (fig. 5) y oprimirla hasta el tope, sobre el tornillo de seguridad.

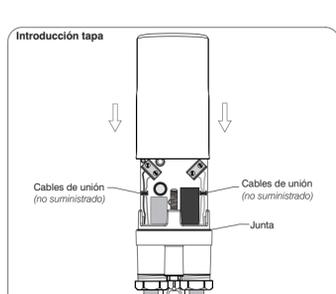


fig. 5

4 - CIERRE DEL DISPOSITIVO

fixar la tapa apretando el tornillo de seguridad ubicado en la parte inferior de la base. Apretar el tornillo hasta que la tapa presione sobre la guarnición garantizando el cierre hermético (fig. 6).

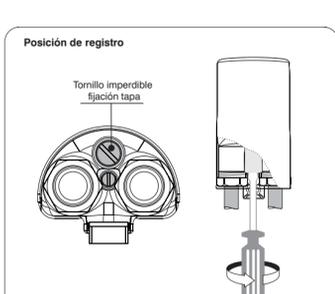


fig. 6

5 - REGULACIÓN DEL UMBRAL DE INTERVENCIÓN (LUX)

ATENCIÓN: en caso de carga particularmente reactiva (ej. lámparas a descarga, fluorescentes, electrónicas etc.) o con un cos ϕ más bajo de los indicados en los datos técnicos, el relé podría dañarse. En tal caso prevenir el uso de un relé externo o teleruttore de características adecuadas.

IMPORTANTE: el dispositivo ha sido previamente registrado a 10 Lux

activar la tensión de red efectuar la regulación (de 2 a 200 LUX) actuando sobre el trimmer (fig. 7); el encendido del LED señalará el estado de activación del umbral.

Nota: la intervención del relé para encender o apagar, tendrá un retardo de cerca de 25 segundos

6 - MODO DE FUNCIONAMIENTO

El interruptor crepuscular administra el encendido y el apagado de instalaciones de iluminación externa. El interruptor cierra el contacto cuando la luminosidad ambiente desciende por debajo del umbral programado y lo mantiene cerrado hasta la sucesiva superación del umbral. Para un correcto funcionamiento, el interruptor crepuscular debe ser instalado en modo de no ser influenciado por el encendido de la lámpara a la cual está conectado (fig. 9 y 10) o de cualquier otra fuente luminosa (rótulos luminosos comerciales, luces de vehículos, etc.).

7 - TEST DE FUNCIONAMIENTO

Para efectuar un test de funcionamiento durante el horario diurno, utilizar ej. la caja de embalaje para oscurecer el interruptor crepuscular (fig. 8).

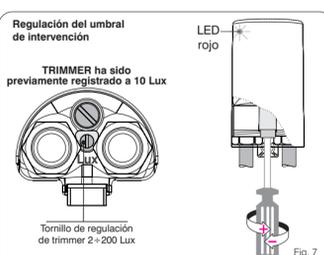


Fig. 7

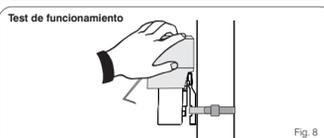


Fig. 8

Ejemplo de instalación a poste

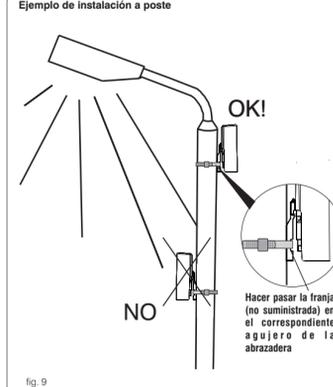


fig. 9

Ejemplo de instalación a pared

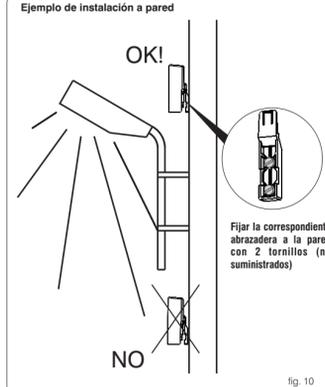


fig. 10

El fabricante se reserva la facultad de introducir todas las modificaciones técnicas e de construcción que crea necesarias sin obligación de preaviso.

3 - COLOCAÇÃO DA CALOTA

Verificar o correcto posicionamento da guarnição na base Colocar a calotta (fig. 5) e premir até encaixar nos parafusos.

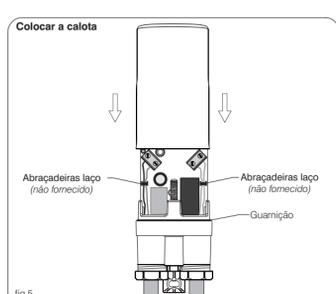


fig. 5

4 - FECHAR O APARELHO

Fixar a calotta fechando os parafusos da parte inferior da base, rodar os parafusos até a calotta tocar na guarnição e garantir o encerramento hermético (fig. 6).

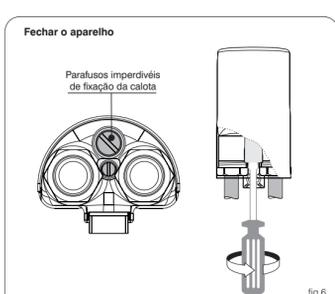


fig. 6

5 - REGULAÇÃO DA ENTRADA DE INTERVENÇÃO (LUX)

ATENÇÃO: em caso de carga particularmente reactiva (ex: lâmpadas de descarga, fluorescentes, electrónicas, etc.) ou com cos ϕ mais baixo do que o indicado nos dados técnicos, o relé pode ficar danificado. Em tais casos utilizar um relé exterior ou teleruttore de características adequadas.

IMPORTANTE: o aparelho vem regulado a 10 Lux.

Activar a tensão de rede Efectuar a regulação (de 2 a 200 LUX) agindo sobre o trimmer (fig. 7) o acendimento do led assinala o estado de activação da sonda.

Nota: a intervenção do relé para a operação de ligar ou desligar terá um atraso de cerca 25 segundos.

6 - MODO DE FUNCIONAMENTO

O interruptor crepuscular administra o ligar e desligar de instalações de iluminação externa. O interruptor fecha o contacto quando a luminosidade do ambiente atinge o nível do valor programado e mantém-no fechado até que o mesmo seja repositado. Para um funcionamento correcto, o interruptor crepuscular deve ser instalado de modo a não ser influenciado pelo acender das lâmpadas às quais está ligado. (Fig. 9 e 10) ou de qualquer outra fonte de luz (letrários comerciais luminosos, luzes de veículos automóveis, etc.).

7 - TESTE DE FUNCIONAMENTO

Para efectuar o teste de funcionamento durante o dia, utilizar por exemplo a caixa de embalagem para obscurecer o interruptor crepuscular (fig. 8).

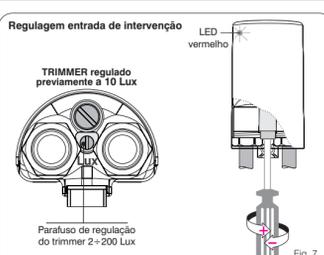


Fig. 7



Fig. 8

Exemplo de instalação em poste

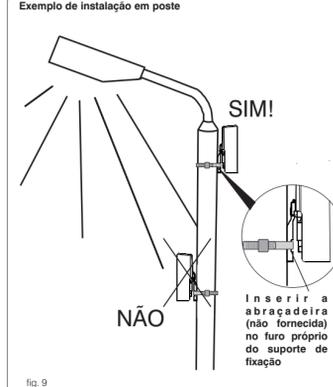


fig. 9

Exemplo de instalação na parede

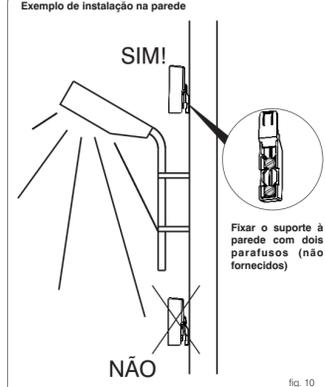


fig. 10

O fabricante reserva-se a faculdade de introduzir as modificações técnicas e de construção que entender necessárias sem obrigação de pré-aviso.